



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**

**11 Laurier St./11 rue Laurier**

**Place du Portage, Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau, Québec K1A 0S5**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Construction Services Division/Division des services de  
construction

11 Laurier St./11 Rue Laurier

3C2, Place du Portage

Phase III

Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> DDR pour ILPN	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> A2123-160002/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> A2123-160002	<b>Date</b> 2017-01-10
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$SFG-361-72196	
<b>File No. - N° de dossier</b> fg361.A2123-160002	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-01-31</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Lam, Daphne	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> fg361
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 420-2098 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
A2123-160002/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
fg361.A2123-160002

Buyer ID - Id de l'acheteur  
fg361  
CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

Cette modification de la Demande de renseignements est émise pour remplacer l'adresse courriel de la Personne-ressource désignée à TPSGC.

A la section **7.1. Personne-ressource désignée à TPSGC,**

Supprimer le suivant : « Courriel : [Daphne.Lam@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:Daphne.Lam@tpsgc-pwgsc.gc.ca) »

Remplacer avec : « Courriel : [TPSGC.dgailpn-pbfghi.PWGSC@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:TPSGC.dgailpn-pbfghi.PWGSC@tpsgc-pwgsc.gc.ca) »